

Zeitschrift: Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse
Herausgeber: Aînés
Band: 7 (1977)
Heft: 11

Rubrik: Le courrier des lecteurs

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 08.02.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



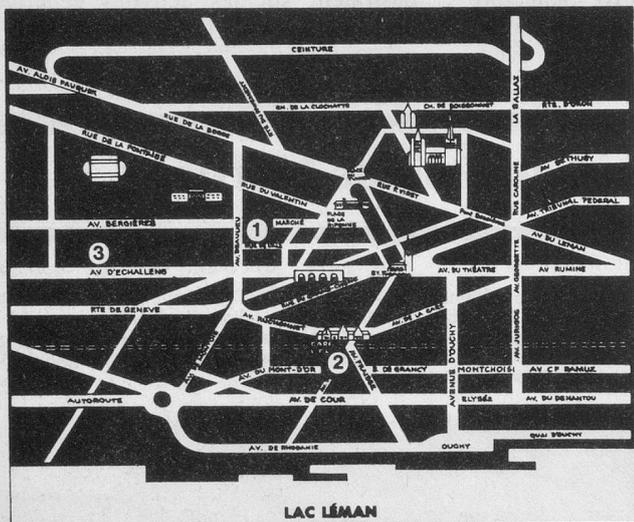
**Vous voulez que
votre dentier
soit solidement
maintenu en place!**

Ni pâte! Ni poudre! Essayez le coussinet SMIG, en matière plastique adhésive souple.

SMIG maintient parfaitement en place les dentiers supérieurs et inférieurs. Sans goût, sans odeur, parfaitement hygiénique, SMIG est facile à poser, agréable et peut, dans certains cas, supprimer les douleurs des gencives.

Pour pouvoir manger, parler, rire comme... avant, demandez SMIG dans votre pharmacie ou droguerie, vous verrez la différence.

S'adapte uniquement aux dentiers plastiques.



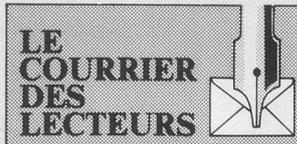
Pharmacies Populaires

RISTOURNE 10%

(Art. régl. exceptés)

Officines :

- 1 Rue de l'Ale 30
22 38 61
 - 2 Av. Fraisse 3
26 38 62
 - 3 Av. d'Echallens 61
24 08 54
- Livraisons rapides à domicile



Vive la Pologne !

Plusieurs participants à notre voyage en Pologne (du 20 juin-1er juillet) nous ont écrit pour nous faire part de leur satisfaction. Ce voyage a été une réussite complète, et à ceux qui nous demandent si « Aînés » a prévu de se rendre à nouveau dans ce sympathique et chaleureux pays, nous avons le plaisir d'annoncer qu'un second périple polonais (Varsovie, Cracovie, Cestochowa) est prévu pour le printemps prochain. Un merci spécial pour leurs lettres à Mme S. Cornaz, Blonay, à M. Adrien Gygax-Ramseyer, Saint-Imier, au Dr et Mme W. Witschi, Colombier, etc.

Merci !

De Mme R. J., Rances :
« Très heureuse d'avoir vu mon nom parmi ceux des gagnants des « mots croisés », je vous adresse mes remerciements pour le billet de la Loterie romande. Je tiens à vous dire tout le plaisir que j'ai à lire « Aînés » d'un bout à l'autre. Tout est très bien ; j'apprécie particulièrement les « Souvenirs » d'André Chabloz. Continuez... »

Réd. — *Nous continuons, chère Madame. Des messages comme le vôtre sont de précieux encouragements.*

Donner, ne pas donner ?

De Mme E. Sch., Villeneuve :
« Agée de 77 ans, j'aimerais poser une question dans votre journal. Un vieux proverbe dit : « Ne te déshabille pas avant de mourir », en d'autres termes : « Ne donne rien avant ta mort. »
» J'aimerais savoir ce que les aînés en pensent.
» Personnellement, je possède de quelques jolies choses qui ont contribué à embellir mon intérieur. Bientôt il faudra se

séparer de tout cela. Après réflexion j'ai décidé de donner de mon vivant à mes enfants les choses qui leur plaisent, évitant ainsi les chicanes pour plus tard. Ce qui a aussi contribué à me débarrasser du superflu et à mettre de l'ordre dans mes affaires.

» Qu'en pensent les aînés ; sont-ils pour ou contre cette façon d'agir ? Faut-il à tout prix garder meubles et bibelots même si ceux-ci ne servent plus à rien ? »

Réd. — *La question — intéressante ! — est posée. Que nos lecteurs se « tâtent » et nous fassent part de leur opinion. Nous publierons volontiers leurs réponses.*

Le bruit...

De M. A. Gübeli, 1602 La Croix-sur-Lutry :

« Depuis l'ouverture de l'autoroute surtout, je suis souvent réveillé durant la nuit par des bruits de moteur, et j'ai constaté qu'à part ceux des camions qui circulent tôt le matin, ceux des motocyclettes sont les plus nuisibles... »

» Le citoyen a-t-il le droit de demander à la police de faire un contrôle ? J'ai l'impression que, souvent, ces « motards » se font un plaisir de se faire entendre et de gaspiller leur essence — habitude que nous avons le devoir de combattre, afin de diminuer la pollution et d'assurer une vie plus tranquille.

» J'ai conduit des voitures — le plus tranquillement possible — depuis 1938. Or, il n'est pas seulement rentable, mais cela réduit surtout la pollution, d'arrêter son moteur aux feux rouges. Je propose que les feux colorés du trafic soient munis d'une indication de la durée du feu rouge, surtout ceux installés temporairement pour travaux, etc., avec un rappel tel que : « Ce feu rouge dure... secondes. Le moteur arrêté ne pollue pas ! »

Réd. — *Ce problème du bruit occupe déjà la police, et nous savons que cette sorte de pollution, particulièrement nuisible et pénible, sera à l'avenir plus énergiquement combattue. Le point de vue de notre correspondant mérite d'être souligné et largement connu.*

**Home
de repos
et de
convalescence**

Régimes
Tranquillité
Verdure

D. Salomon

Tél. **32 91 01**
Villa Praz-Bin
Route du Village 45
1066 EPALINGES